

研究指輝瑞疫苗對英南非變種毒有效



●輝瑞藥廠研究指其疫苗對變種病毒仍具防護力。美聯社

英國和南非早前分別出現傳染力更強的變種新冠病毒，令外界擔憂病毒變異會影響新冠疫苗效用。美國輝瑞藥廠初步研究發現，該公司與德國生物科技公司BioNTech聯合研發的疫苗，對英國及南非變種病毒中、造成病毒傳染力更強的突變部分，仍具防護力，雖然仍需進一步研究，科學家認為仍是好消息。

研究由輝瑞與得州大學醫學院聯手進行，輝瑞的病毒疫苗科學家多爾米澤解釋，研究

團隊透過分析曾接種疫苗人士的血液樣本，發現疫苗能中和帶有「N501Y」刺突蛋白突變的病毒，該突變正是造成病毒傳染力更高的原因，外界亦曾擔心會導致疫苗失效。藥廠早前亦曾測試另外15種病毒突變，證實均未影響疫苗效用。

不過多爾米澤強調，藥廠雖然已測試16種突變，不代表不會有其它突變，會影響疫苗效用，在南非變種病毒中發現的「E484K」突變便最令人擔憂。研究團隊將繼續就其它突變進

行實驗，期望在數週內取得更多數據。

由於輝瑞的研究未完成審查，故仍需收集更多臨床測試數據，倫敦大學衛生與熱帶醫學院的藥劑流行病學教授埃文斯則認為，這已經是好消息，其他藥廠亦正進行同類研究。此外，由於輝瑞及美國藥廠Moderna（莫德納）的疫苗，均採用信使核糖核酸（mRNA）技術，意味研發人員可迅速因應變種病毒調整疫苗。

●路透社

韓裁定慰安婦勝訴 首判日賠每人71萬

日傳召韓大使抗議 外交關係勢再趨緊張

韓國首爾中央地方法院昨日裁定，日本政府需要對韓國慰安婦受害人進行賠償，每人賠償金額為1億韓圓（約71萬港元）。這是韓國法院歷來首次裁定日本政府需賠償慰安婦受害人，也是繼數年前的強徵韓國勞工案後，法院再一次要求日本就殖民統治朝鮮半島及二戰時期罪行賠償。日方傳召韓國駐日大使，對此提出強烈抗議，首相菅義偉表明絕不接受裁決，裁決勢令日韓外交關係再趨緊張。

日本曾於1910年至1945年間，非法侵佔韓國作為殖民地，並誘騙或強迫韓國女性充當慰安婦。據韓國官方去年8月統計，所有登記在案的慰安婦受害人僅剩16人在生。昨日首爾法院審理的訴訟早於2013年提出，12名慰安婦受害人原告中，已有7人在審訊過程中身故。

法院指「主權豁免」不適用

以已故的裴春姬為首的12名慰安婦受害人，當年向韓國法院提出民事調解申請，要求日本政府作出賠償。日方之後以國際法「主權豁免」原則為由，認定國家作為主體，不受他國司法管轄，拒絕收取文件調解。案件於2016年移交法院，去年4月開始審理。

法院裁決指，綜合各項證據、資料及法庭辯論表明，日本政府存在違法行為。判詞指出，原告曾遭受「難以想像的身心創傷」，卻未有獲得應有賠償，因此採納原告索賠要求。裁決還指出，日本政府在殖民時期，犯下「有計劃、有組織且廣泛實施的反人道犯罪行為」，嚴重違反國際原則，因此「主權豁免」原則不適用於本案裁決。

兩國曾簽協議被文在寅推翻

菅義偉昨日表示，日方不會接受韓國法院的裁決結果。內閣官房長官加藤勝信說，根據「主權豁免」原則，韓國不應受理慰安婦受害人索賠訴訟。今次裁決不論從國際法還是常理出發都不合理，對此表示失望。

加藤勝信還稱，日本與韓國曾在1965年簽訂《韓日賠償暨經濟合作協定》，解決包括慰安婦問題在內各項賠償事宜。兩國還在2015年12月簽署《韓日慰安婦協議》，由日本出資10億日圓（約7,500萬港元），在韓國設立「和解與治癒基金會」，只是因為韓國總統文在寅2017年就任後推翻協議，基金會也於2018年解散。

韓國法院將於本月13日，就另一宗20名慰安婦受害人後代向日索賠案作出裁決。

●綜合報導



▲韓國駐日大使南宮杓在東京見記者。法新社



▶韓國法院昨日裁定，日本政府需要對韓國慰安婦受害人每人賠償金額為1億韓圓（約71萬港元）。

倫敦病床瀕飽和 進重大事故狀態

英國倫敦市長簡世德昨日宣布，在變種病毒肆虐導致確診人數飆升下，倫敦各間醫院即將超出負荷，因此宣布倫敦進入「重大事故」狀態。衛生部同日宣布，批准美國藥廠Moderna（莫德納）新冠疫苗在英國緊急使用，成為繼輝瑞和牛津疫苗後，第三種在英國獲批的疫苗。

英國累計約290萬宗確診個案，倫敦為疫情重災區，市政府表示，每天有逾800名患者入院，過去一周使用呼吸機人數增加42%，住院人數多達7,034人，較去年4月時高出35%。簡世德稱，「倫敦醫院的病床將在數週內飽和，由於病毒造成嚴重威脅，故此宣布倫敦進入『重大事故』狀態。」簡世德表示，希望英國政府能為

倫敦提供更多支援。

Moderna疫苗准緊急使用

衛生大臣夏國賢昨日宣布，藥品健康監管局（MHRA）已對Moderna疫苗進行評估，認為疫苗的安全性、效力和質量都符合標準，因此批准緊急使用。衛生部表示，Moderna疫苗的保護力達94%，政府已訂購1,700萬劑。

目前英國已為150萬人接種新冠疫苗，目標在下月中為1,500萬人接種，將新增逾1,000個接種地點，在Moderna疫苗加入接種計劃後，有望加快接種進度。



●法新社 ●倫敦各間醫院因疫情將超出負荷。法新社

李顯龍打輝瑞針 籲民眾踴躍接種

新加坡總理李顯龍昨日接種新冠疫苗，他表示注射疫苗不感到痛楚，並呼籲民眾未來在有疫苗可打的情況下踴躍接種，保護自己及他人。

新加坡採購美國輝瑞藥廠與德國生物科技公司BioNTech研發的新冠疫苗，首批於上月21日送達，並於上月30日啟動疫苗接種計劃，當天有40名國家傳染病中心醫護及行政人員率先接種。



●李顯龍昨日接種新冠疫苗。美聯社

料最遲年底前完成接種

李顯龍昨日前往新加坡中央醫院接種疫苗，隨後於facebook（fb）發文，表示他與衛生部醫藥服務總監麥錫威一起接種第一劑疫苗，「我們在早期接種，為的是向新加坡民眾展現我們有信心，疫苗是安全且有效的」。他表示自己和麥錫威打針後觀察了30分鐘，兩人都沒有感到不適，預計3周後

會再接種第二劑。

李顯龍強調，未來數月將有更多疫苗抵達新加坡，將提供足夠疫苗供新加坡公民及長期居民接種，預計今年第三季或最遲年底前，就能完成接種。他表示雖然疫苗接種是自願的，但仍希望當有疫苗可打時，民眾能踴躍接種，「疫苗是免費的，它會保護你跟你的家人，也有助每個人保持安全」。

●綜合報導

日擬修法限食肆不配合罰3.7萬

日本昨日新增7,803宗新冠確診個案，連續第四天創新高。首相菅義偉昨日針對疫情嚴峻的首都圈發布緊急事態宣言，呼籲餐廳提早打烊防疫等，政府擬修改法例，若業者不配合，將罰款最高50萬日圓（約3.73萬港元）。

因應新冠疫情，各都道府縣知事



●東京餐廳提早打烊。路透社

可依法「要求」或「指示」食肆縮短營業時間，但對於不配合的業者並無罰則，地方政府對於這項沒有強制力的規定感到不滿。中央政府正計劃修改緊急事態宣言的法源依據「對策特別措施法」，讓實施緊急事態宣言的地方政府，可發布更強而有力的「命令」，若業者不遵守，除罰款外亦可公布店名。

遵守命令業者將獲支援

日本政府並研擬「防止蔓延等重點措施」的新規定，對遵守命令的業者，中央與地方政府將提供支援措施。

東京都昨日新增2,392宗確診病例，連續兩天超過2,000宗，累計確診逾7萬宗，東京都知事小池百合子呼籲市民在今天開始的3天連假留在家中。

●綜合報導

傳與蘋果合研電動車 現代股價大升



●傳蘋果正與現代研究合作電動車，刺激現代股價飆升。資料圖片

韓國傳媒昨日報道，美國蘋果公司正與韓國汽車生產商現代汽車洽商，合作研發可自動駕駛的電動車，消息刺激現代汽車股價飆升，但現代其後發聲明，澄清公司正與多間企業商討合作。

錄1988年以來最高升幅

韓國《經濟日報》報道蘋果正與現代研究合作，稱現代的內部審查工作已完成，兩間企業合作研發的電動車，預計可於2027年推出。現代一度發表聲明確認消息，指自己是蘋果初步洽商的公司之一，公司股價即急升19.4%，是1988年以來最大升幅，公司市值急增80億美元（約620億港元）。

股價急增後，現代卻修改聲明，移除提及蘋果的字眼，僅稱現代收到多間企業聯絡商討合作。彭博通訊社亦引述消息指，蘋果還需至少5年才能推出電動車，因此尚未決定合作對象。

●綜合報導